

# Num

## Chapter 17

Nepali Interlinear

Reference: Nepali ERV

וַיְבָרֵךְ יְהוָה אֶל-מִשְׁחָה לְאַמֶּרֶ: 1  
भनेर मोशालाई — — र-परमप्रभुले-भन्नुभयो  
[H0559](#) [H4872](#) [H0413](#) [H3068](#) [H1696](#)

परमप्रभुले मोशालाई भन्नुभयो,

וַיְבָרֵךְ אֶל-בְּנֵי יִשְׂרָאֵל וְקָם ר-לְעִיר מְטָה לְעִיר 2  
भन इसाएलका-सन्तानहरूलाई र-लिएर — — एउटा-लहुरो लहुरो तिनीहरूबाट  
[H0413](#) [H1696](#) [H4294](#) [H4294](#) [H0854](#) [H3947](#) [H3478](#)

אֵב מֵאֵת כָּל-נְשֵׂאֵיהֶם לְבֵית לְבֵית 3  
— हरेकबाट — तिनीहरूका-प्रधानहरूबाट तिनीहरूका-प्रधानहरूबाट तिनीहरूका-प्रधानहरूबाट  
[H0001](#) [H3605](#) [H0854](#) [H0001](#) [H0376](#) [H4294](#) [H6240](#) [H8147](#) [H0001](#)

אֵת-שְׁמוֹ תִּכְתֹּב עַל-מִטְהוֹ: 4  
— आफ्नो-नाम लेख त्यसको-लहुरोमा — —  
[H0853](#) [H8034](#) [H3789](#) [H4294](#)

“इसाएलका मानिसहरूलाई भन, तिनीहरूले बाह पुर्खाका कुल-कुलबाट बाहवटा लौरोहरू ल्याऊन्। प्रत्येक लौरामा आफ्नो नाम लेख।

וְאֵת ר-שֵׁם אֶהְרֹן לֵעָבֶד עַל-לֵוִי מִטְהוֹ 3  
र नाम हारूनको लेख — — लेवीको-लहुरोमा — —  
[H0853](#) [H8034](#) [H0175](#) [H3789](#) [H4294](#) [H3878](#) [H4294](#) [H0259](#) [H4294](#)

בֵּית אֲבוֹתָם: 5  
पिताको घरानाअनुसार  
[H0001](#)

लेवी कुलबाट ल्याएको लौरामा हारूनको नाम लेख। बाह कुल समूहको प्रत्येक कुल प्रमुख मानिसको निम्ति एउटा लौरो हुनुपर्छ। यी लौरोहरू भेट हुने पालमा करारको सन्दूक अघि राख। त्यो त्यही ठाँउ हो जहाँ म तिमीलाई भेट्छु।

וְהִנַּחְתָּם מִזְבֵּחַ בְּאֶהֱל מִזְבֵּחַ לְפָנָי 4  
र-राख्नु भेटघाट-पालमा — — साक्ष्यको-सन्दूकसामु जहाँ — —  
[H3240](#) [H0168](#) [H4150](#) [H6440](#) [H5715](#) [H3259](#) [H8033](#)

इमानदार पूजाहारीको निम्ति म एकजना व्यक्तिलाई चुन्छु। म जसलाई चुन्छु त्यस व्यक्तिलाई तिमीले चिन्न सक्छौ कारण

וְהָיָה ר-הָאֵשׁ אֲבָחָר-בּו מִטְהוֹ 5  
र-हुनेछ जो-मानिसलाई म-छान्नेछु छान्नेछु त्यसमा — — त्यसको-लहुरो-फुल्नेछ — —  
[H1961](#) [H0376](#) [H0977](#) [H4294](#) [H7918](#)

אֵת-תְּלוֹנוֹת בְּנֵי יִשְׂרָאֵל אֲשֶׁר הֵם 6  
— इसाएलका-सन्तानहरूका-गुनासोहरू जो तिनीहरूले — —  
[H0853](#) [H8519](#) [H3478](#) [H1992](#)

उसको लौरामा नयाँ पालुवाहरू पलाउनेछन्। यस प्रकारले तिम्रो र मेरो विरोध गर्ने मानिसहरूलाई म रोक्छु।”

6	וּדְבַר מֹשֶׁה אֶל-	בְּנֵי יִשְׂרָאֵל	וַיִּתְּנֵנוּ	וְאֵלָיו כָּל-
	—	इसाएलका-सन्तानहरूलाई	र-तिनीहरूले-दिए	सबै त्यसलाई
	<a href="#">H0413</a> <a href="#">H4872</a> <a href="#">H1696</a>	<a href="#">H3478</a>	<a href="#">H5414</a>	<a href="#">H3605</a> <a href="#">H0413</a>

לְבֵית	לְנִשְׂאָה	מִטָּה	לְנִשְׂאָה	אֶתְּ	מִטָּה	נְשֵׂאֵיהֶם
पिताको-घरानाअनुसार	एउटा प्रत्येक-प्रधानको-लागि	लहुरो एउटा प्रत्येक-प्रधानको-लागि	लहुरो एउटा प्रत्येक-प्रधानको-लागि	लहुरो	लहुरो	तिनीहरूका-प्रधानहरूले
	<a href="#">H0259</a>	<a href="#">H4294</a> <a href="#">H0259</a>	<a href="#">H4294</a>	<a href="#">H4294</a>	<a href="#">H4294</a>	<a href="#">H4294</a>

אַבְתָּם	שָׁנִים	עָשָׂר	מִטּוֹת	וּמִטָּה	אֶתְּ	בְּתוֹךְ	מִטּוֹתָם:
—	बाह	—	लहुरीहरू	र-हारूनको-लहुरी	—	बीचमा-थियो	तिनीहरूका-लहुरीहरूमा
<a href="#">H0001</a>	<a href="#">H8147</a>	<a href="#">H6240</a>	<a href="#">H4294</a>	<a href="#">H4294</a>	<a href="#">H0175</a>	<a href="#">H8432</a>	<a href="#">H4294</a>

त्यसपछि मोशाले इसाएलका मानिसहरूलाई भने अनि तिनीहरूका बाह कुल नायकहरू प्रत्येकलाई एउटा-एउटा गरी बाहवटा लौरोहरू दिए। हारूनको लौरो पनि अरू लौरोहरूसितै थियो।

7	וַיִּנַּח	מֹשֶׁה	אֶת-	הַמִּטּוֹת	לְפָנָיו	יְהוָה	בְּאֶהָל	הָעֵדוּת:
	र-मोशाले-राखे	—	—	लहुरीहरू	परमप्रभुको-सामु	—	साक्ष्यको-पालमा	—
	<a href="#">H3240</a>	<a href="#">H4872</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H4294</a>	<a href="#">H6440</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H0168</a>	<a href="#">H5715</a>

मोशाले लौरोहरू करारको सन्दूक राखिएको पालमा परमप्रभुको अगाडी राखे।

8	וַיְהִי	מִמְחֻרָת	וַיָּבֵא	מֹשֶׁה	אֶל-	אֶהָל	הָעֵדוּת	וְהַגָּה	פָּרַח	מִטָּה
	र-भयो	भोलिपल्ट	मोशा-गए	—	—	साक्ष्यको-पालमा	—	र-हेर्नुहोस्	फुल्यो-थियो	हारूनको-लहुरो
	<a href="#">H1961</a>	<a href="#">H4283</a>	<a href="#">H0935</a>	<a href="#">H4872</a>	<a href="#">H0413</a>	<a href="#">H0168</a>	<a href="#">H5715</a>	<a href="#">H2009</a>	<a href="#">H4294</a>	

וַיִּנְגַּל	לְבֵית	לְוִי	וַיִּצָּא	פָּרַח	וַיִּצָּא	צִיָּן	וַיִּנְגַּל
र-पाकेको-बदाम-फल्यो	लेवीको-घरानाको-लागि	—	र-निस्कियो-थियो	फूल	र-कोपिला-फुल्यो	—	र-पाकेको-बदाम-फल्यो
<a href="#">H1580</a>	<a href="#">H0175</a>	<a href="#">H3878</a>	<a href="#">H3318</a>	<a href="#">H6525</a>	<a href="#">H3318</a>	<a href="#">H3318</a>	<a href="#">H1580</a>

שְׂקָדִים:  
—  
[H8247](#)

करारको सन्दूक भएको पाल भित्र मोशा अर्को दिन पसे। अनि लेवी कुल समूहका नायक हारूनको लौरोमा पालुवा पलाएको देखे। त्यति मात्र नभई त्यस पालुवाले कोपिला हालेर फूली बदाम पनि फलेको थियो।

9	וַיִּצָּא	מֹשֶׁה	אֶת-	כָּל-	הַמִּטּוֹת	מִלְּפָנָיו	יְהוָה	אֶל-	כָּל-
	र-मोशाले-निकाले	—	—	सबै	लहुरीहरू	परमप्रभुको-सामुबाट	—	—	सबै
	<a href="#">H3318</a>	<a href="#">H4872</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H3605</a>	<a href="#">H4294</a>	<a href="#">H6440</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H0413</a>	<a href="#">H3605</a>

בְּנֵי יִשְׂרָאֵל	אֶת-	כָּל-	וַיִּקְחוּ	אִישׁ	מִטָּהוּ:	ס
इसाएलका-सन्तानहरूको-निम्ति	—	—	र-लिए	प्रत्येकले	आफ्नो-लहुरी	—
<a href="#">H3478</a>	<a href="#">H3478</a>	<a href="#">H3478</a>	<a href="#">H3947</a>	<a href="#">H0376</a>	<a href="#">H4294</a>	<a href="#">H4294</a>

मोशाले ती सबै लौरोहरू परमप्रभुको अधिबाट सबै मानिसहरूको सामुने ल्याए। प्रत्येक कुल प्रमुखले आफ्नो आफ्नो लौरो चिने।

10	וַיֹּאמֶר	יְהוָה	אֶל-	מֹשֶׁה	הַשֵּׁב	אֶת-	מִטָּה	אֶתְּ	לְפָנָיו
	र-परमप्रभुले-भन्नुभयो	—	—	मोशालाई	राखेर-फर्काउ	—	हारूनको-लहुरी	—	साक्ष्यको-सन्दूकसामु
	<a href="#">H0559</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H0413</a>	<a href="#">H4872</a>	<a href="#">H7725</a>	<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H4294</a>	<a href="#">H0175</a>	<a href="#">H6440</a>

הָעֵדוּת	לְמַשְׁמֶרֶת	לְאוֹת	לְבֵית	מִגְרֵי	וְתַכּוּל	תְּלוֹנָתָם	מִעֲלֵי
—	सुरक्षामा-राख	चिन्हको-रूपमा	विद्रोही-सन्तानहरूको-लागि	—	र-अन्त्य-गर	तिनीहरूका-गुनासोहरू	ममाथि
<a href="#">H5715</a>	<a href="#">H4931</a>	<a href="#">H0226</a>	<a href="#">H4805</a>	<a href="#">H3615</a>	<a href="#">H8519</a>	<a href="#">H8519</a>	<a href="#">H8519</a>

יְמֵתוּ:  
—  
र-मर्ने-छैनन्  
[H4191](#) [H3808](#)

तब परमप्रभुले मोशालाई भन्नु भयो, “हारूनको लौरो करारको सन्दूक अघि लगेर राख। यो सधैं मेरो विरोधमा नालिश गरी रहनेहरूको निम्ति चेतावनी हुनेछ र मेरो विरोधमा नालिश गर्न बन्द हुनेछ र मैले तिनीहरूलाई ध्वंस पार्नु पर्दैन।”

ו	עָשָׂה:	כִּן	אֲתוּ	יְהוּה	צִוָּה	כְּאֲשֶׁר	מִשָּׁלָה	וַיַּעַשׂ	11
—	—	त्यसै-गरे	त्यसलाई	परमप्रभुले	आज्ञा-दिनुभयो	जसरी	मोशाले	र-गरे	
			<a href="#">H0853</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H6680</a>		<a href="#">H4872</a>		

यसर्थ मोशाले परमप्रभुको आज्ञा अनुसार काम गरे।

כָּלֵנוּ	אֲבָדָנוּ	נָעַמְנוּ	הֵן	לְאֵמֶר	מִשָּׁלָה	אֶל-	יִשְׂרָאֵל	בְּנֵי	וַיֹּאמְרוּ	12
हामी-सबै	नाश-हुन्छौं	हामी-मर्छौं	हेर	भनेर	मोशालाई	—	—	इसाएलका-सन्तानहरूले	र-भने	
<a href="#">H3605</a>	<a href="#">H0006</a>	<a href="#">H1478</a>	<a href="#">H2005</a>	<a href="#">H0559</a>	<a href="#">H4872</a>	<a href="#">H0413</a>	<a href="#">H3478</a>		<a href="#">H0559</a>	
									אֲבָדָנוּ:	
									नाश-हुन्छौं	
									<a href="#">H0006</a>	

तर इसाएली मानिसहरूले मोशालाई भने, “हामी जान्दछौ कि हामी मर्नेछौ। हामी नष्ट भइसकेका छौं। हामी ध्वंस भयौं।

הָאֵם	יְמוּת	יְהוּה	מִשְׁכָּן	אֶל-	הַקֶּרֶב	הַקֶּרֶב	כָּל		13
के-हामी-मर्दै-जानेछौं	मर्नेछ	—	परमप्रभुको-पवित्र-बासस्थानमा	—	—	नजिक-आउनेहरू	जोकोही		
	<a href="#">H4191</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H4908</a>	<a href="#">H0413</a>	<a href="#">H7131</a>	<a href="#">H7131</a>	<a href="#">H3605</a>		
						ו	לְנוֹעַ:	תָּמַנּוּ	
						—	मर्न	सम्पूर्णरूपले	
							<a href="#">H1478</a>	<a href="#">H8552</a>	

प्रत्येक मानिस जो परमप्रभुको पवित्र पाल नजिक जान्छ त्यो मर्छ। के हामी पनि मर्छौं?”